

hiztegitxoak.eu

KRIOLU(CABOVERDEKOKREOLERA)

EUSKARA



DIAS DI SIMANA	ASTEKO EGUNAK
Sigunda Fera	Astelehena
Tersa Fera	Asteartea
Kuarta Fera	Asteazkena
Kinta Fera	Osteguna
Sesta Fera	Ostirala
Sábadu	Larunbata
Dia Domingu	Igandea
MES	HILABETEAk
Janeru	Urtarrila
Febre ru	Otsaila
Marsu	Martxoa
Abril	Apirila
Maiu	Maiatza
Junhu	Ekaina
Julhu	Uztaila
Agostu	Abuztua
Setenbru	Iraila
Otubru	Urria
Novenbru	Azaroa
Dizenbru	abendua

STASON DI ANU	URTAROAK
----------------------	----------

Oi / e modi !	kaixo
Bon dia!	Egun on!
Boa tardi!	Arratsalde on!
Bo noiti!	Gabon!
Durmi dretu / Bo noiti!	Ondo lo egin!
Txau! / Ti dípos!	Agur!
Ti logul	Gero arte!
Pur favor...	Mesedezá!
Obrigadu	Eskerrikasko!
Sin / Nau	Bai/ Ez
Tudu dretu?/ Modi ki bu sta?	Zer moduz?
Ben	Ondo!
Mutu ben	Oso ondo!
Mal	Gaizki!
Mas o menus	Erdipurdi!
Ami e Antton	Ni Antton naiz.
Modi ki bu txoma?	Zein da zure izena?
Nha nomi e Maitane.	Nire izena Maitane da
Ki idadi bu ten?/ Kantu anu ki bu ten?	Zenbat urte dituz?
N ten 28 anu, y bo?	Nik 28 urte ditut. Eta zuk?
Bo e d' undi?	Nongoa zara?
Ami / mi e di Basouri.	Ni Basaurikoa naiz.
Buba e di Senegal.	Buba Senegalekoa da.
Undi bu ta mora?	Non bizi zara?
N ta mora na Aretxabaleta	Ni Aretxabaletan bizi naiz.
Nha armun / irmon ta mora na Elgeta?	Nire anaia Elgetan bizi da.
Bu ta papia basku?	Badakizu euskaraz?
Sin, un poku (-inhu)	Bai, pixka bat!
Poku, N sta studa	Gutxi, ikasten ari naiz.
Undi biblioteka ta fika?/ Undi k'e biblioteka?	Non dago liburategia?
Na ladu di Prefetura	Udaletxearen ondoan.

Invernu	Negua
Primavera	Udaberria
Veron	Uda
Otonu	Udazkena
Numeru	ZENBAKIAK
un	Bat
dos	Bi
tres	Hiru
kuátu	Lau
sinku	Bost
saís	Sei
séti	Zazpi
oitu	Zortzi
novi	Bederatzi
dez	Hamar
onzi	Hamaika
duzi	Hamabi
trezi	Hamahiru
katorzi	Hamalau
kinzi	Hamabost
dizasais	Hamasei
dizaseti	Hamazazpi
dizoitu	Hamazortzi
dizanovi	Hemeretzi
vinti	hogei

Undi Kasa banhu ta fika? / Undi k'e kasa banhu?	¿Muna?
Tudu retu	Dana zuzen
Pa ndreta	Eskuman
Pa skerda	Ezkerrean
Riba	Goian
Baxu	Behean
Traz	Atzean
Frenti	Aurrean
Bar/ Taberna	Taberna
Sogri	Harategia
Pexaria	Arrandegia
Livraria	Liburu denda
Tribunal	Epaitegia
Postu di saudi	Anbulatorioa
Asosiasion di idioma basku	Euskara elkarte
Kasa di kultura	Kultur etxea
Sinema	Zinema
Kasa / Sentru di juventudi	Gaztetxea
Kasa di brinkedu / brinkadera	Ludoteka
Diskoteka	Dantzalekua
Igreja	Eliza
Meskita	Meskita
Hoxi	Gaur
Onti	Atzo
Manhan	Bihar
Gosi	Orain
Antis	Lehen
Dipos	Gero
Bunitu	Politik, eder

vinti un	Hogeita bat
vinti dos	Hogeita bi
vinti tres	Hogeita hiru
....	á€!
trinta	Hogeita hamar
trinti un	Hogeita hamaika
trinti dos	Hogeita hamabi
trinti kuatu	Hogeita hamalau
...	á€!
korenta	Berrogei
sinkuenta	Berrogeita hamar
sasenta	Hirurogei
satenta	Hirurogeita hamar
oitenta	Laurogei
noventa	Laurogeita hamar
sen	Ehun
sent-y-un	Ehun eta bat
sent-y-onzi	Ehun eta hamaika
sent-y-sinkuenta	Ehun eta berrogeita hamabi
SER	IZAN
Ami e	Ni naiz
Abo / Bo e	Zu zara
El e	bera da
Anos / Nos e	Gu gara
Anhos / Nhos e	Zuek zarete
Es e	Haiek dira

Feu	Itsusi, zatar
Doxi / Dosi	Goxo
Sedu	Goiz
Tardi	Berandu
Fasil	Erraza
Difisil	Zaila
Grandi	Handi
Pikinoti	Txiki
Bedju	Zahar
Joven	Gazte
Txeu	Asko
Poku	Gutxi
Un poku	Pixka bat
Abertu	Zabalik
Fitxadu	Itxita
Divagar/ na masu	Poliki
Rapidu/ Faxi	Azkar
KORIS	KOLOREAK
Pretu	Beltza
Branku	Zuria
Amarelu	Horia
Burmedju	Gorria
Laranjadu	Laranja
Azul	Urdina
Verdi	Berdea
Kastánhu	Marroia
Roxu	Morea
Kor di roza	Arrosa

TEN	UKAN/EDUKI
N ten	Nik dut / daukat
Bu ten	zuk duzu/ daukazu
E / El ten	Hark du/ dauka
Nu ten	Guk dugu/ daukagu
Nhos ten	Zuek duzue/ daukazue
Es ten	Haiek dute/ daukate
Kenha ki? / Ken ki ?	NOR?
Kuze?	ZER?
Pa kenha?	NORI?
Di kenha?	NOREN?
Ku kenha?	NOREKIN?
Undi?	NON?
Di undi?	NONGO?
Di undi?	NONDIK?
Pa undi?	NORA?
Pamodi?	ZERGATIK?
Ki tenpu? / Ki ora?	NOIZ?
Kantu?	ZENBAT?
Modi?	NOLA?
Ki tipu?	NOLAKO(a)?
Nha / Dimeu	NIRE(a)